

His Grace Bishop Andrew's Speech at XXIV Sobor of the UOCC

June 18, 2022

Your Eminence, Your Grace, Very Reverend Fathers, Dobrodiyky, and Delegates of the XXIV Sobor of our Ukrainian Orthodox Church of Canada.

СЛАВА ІСУСУ ХРИСТУ!

It is with joy, that finally, after a two-year delay due to the pandemic, we can gather and fulfill our mandate of calling our Clergy and Laity together for our ordinary Sobor.

Just this past Sunday we celebrated Pentecost, and Monday was the Feast Day of the Holy Spirit.

Pentecost was the day that the Church came into being, when after the tongues of fire touched the Apostles, they went out and fearlessly preached the Gospel.

Just as the Apostles did in the Early Church, all of us: Bishops, priests, and laity must not only preach by words, but with our Christian love, we need to demonstrate with our own righteous lives.

The Holy Spirit inspires us as the people of God and gives us wisdom to fulfill the Will of God. We who gather for this HOLY Sobor, must gather not only as representatives of our parishes, but we are all called to Sobor – to gather as the Body of Christ, to make decisions that are not our own will, but the Will of God Almighty.

In the simplest of terms, we must ask ourselves these questions: What does God ask us to decide and do? What is best for our Holy Church in Canada?

We gather to elect new members of the Consistory Board of our Church. We must choose people of faith, people of love, and people of foresight, to take on these positions, which will move the church in the proper direction. This is a responsibility that should not be taken lightly.

Виступ Преосвященного Владика Андрея на XXIV Соборі УПЦК

18 червня 2022 року

Ваше Високопреосвященство, Ваше Преосвященство, Високопреосвященні отці, Добродійки та Делегати XXIV Собору нашої Української Православної Церкви Канади.

СЛАВА ІСУСУ ХРИСТУ!

З радістю, що нарешті, після дворічної затримки через пандемію, ми можемо зібратися і виконати свій мандат зі скликання духовенства та мирян на наш звичайний Собор.

Минулої неділі ми святкували П'ятидесятницю, а в понеділок був День Святого Духа.

П'ятидесятниця була днем виникнення Церкви, коли після того, як вогняні язички торкнулися апостолів, вони вийшли і безстрашно проповідували Євангеліє.

Так само, як апостоли в Ранній Церкві, усі ми: єпископи, священики та миряни повинні не лише проповідувати словами, але й своєю християнською любов'ю, ми повинні продемонструвати власним праведним життям.

Святий Дух надихає нас як людей Божих і дає нам мудрість для виконання Волі Божої. Ми, які збираємося на цей СВЯТИЙ Собор, повинні зібратися не тільки як представники наших парафій, але всі ми покликані на Собор – зібратися як Тіло Христове, приймати рішення, які є не нашою власною волею, а Волею Всемогутнього Бога. .

Простіше кажучи, ми повинні поставити собі такі запитання: що Бог вимагає від нас вирішувати і робити? Що найкраще для нашої Святої Церкви в Канаді?

Ми збираємося, щоб обрати нових членів Консисто́рської ради нашої Церкви. Ми повинні вибрати людей віри, людей любові і людей передбачливості, щоб зайняти ці позиції, які рухатимуть церкву в правильному напрямку. Це відповідальність, до якої не слід ставитися легковажно.

When we listen and hear the Word of God and follow it, we are participating in Life, but if we choose to ignore God's Will, we condemn not only our Church to destruction, but all of Orthodoxy and ourselves to ruin.

There are many questions that will need to be decided, and many discussions to be had. We must realize that we are not a secular organization, but We are a spiritual creation above all. We are a religious body first and foremost. We gather and must put our worldly views aside, and take on spiritual eyes and beliefs, as to what is best for our sacred lives.

In this world full of fear, and war in Ukraine we must keep in prayer all our brothers and sisters there, as well as all Christians in the WORLD.

We grieve for all who have lost their lives to Corona-Virus as well as all our brothers and sisters losing their lives in a just fight for freedom and even the right to exist in a free and independent Ukraine.

Let us support one another, that the Lord our God will give each of us wisdom, each of us patience, and so that we may be open to the Holy Spirit to inspire us to make pious and good decisions, to elect people of faith: who have Christ in their hearts, prayer on their lips, and are prepared to do the work with their hands for the future growth of our Church.

In the Book of Wisdom Solomon writes: "The beginning of wisdom is the fear of God." Today we call upon The Holy Spirit to be present with us.

With the fear of God, with faith and love, let us approach God as the Body of Christ, to renew, to deepen, and to grow this great gift that has been entrusted to us by God Himself – the Ukrainian Orthodox Church of Canada.

+Andriy, Bishop of Toronto UOCC

Коли ми слухаємо і чуємо Слово Боже і виконуємо його, ми беремо участь у Житті, але якщо ми вирішимо ігнорувати Божу Волю, ми прирікаємо на загибель не лише нашу Церкву, а й усе Православ'я і себе.

Є багато питань, які потрібно буде вирішити, і багато обговорень. Ми повинні усвідомити, що ми не світська організація, але Ми є духовним творінням, перш за все. Ми передусім релігійна організація. Ми збираємося і повинні відкинути наші світські погляди в сторону, і прийняти духовні погляди та переконання щодо того, що найкраще для нашого священного життя.

У цьому світі, повному страху і війни в Україні, ми повинні тримати в молитві всіх наших тамтешніх братів і сестер, а також усіх християн у СВІТІ.

Ми сумуємо за всіх, хто загинув від коронавірусу, а також за всіх наших братів і сестер, які загинули у справедливій боротьбі за свободу і навіть право на існування у вільній і незалежній Україні.

Підтримуймо один одного, щоб Господь, Бог наш, дав кожному з нас мудрості, кожному з нас терпіння, і щоб ми були відкриті для Святого Духа, щоб надихнути нас приймати побожні та добрі рішення, обирати людей віри: які мають Христа в своїх серцях, молитву на устах і готові своїми руками виконувати роботу для майбутнього зростання нашої Церкви.

У Книзі мудрості Соломон пише: «Початок мудрості - це страх Божий». Сьогодні ми закликаємо Святого Духа бути присутнім з нами.

Зі страхом Божим, з вірою і любов'ю приступаймо до Бога, як до Тіла Христового, щоб оновлювати, поглиблювати і примножувати цей великий дар, довірений нам Самим Богом – Українську Православну Церкву Канади.

+Андрій, єпископ Торонтський УПЦК